

2025-06-11

正面

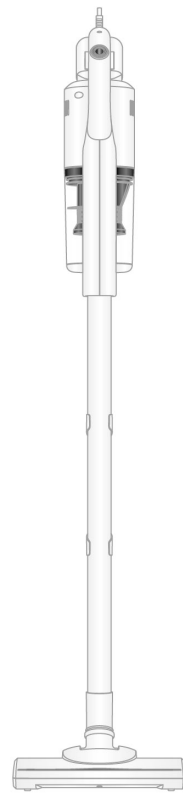
145.00 mm

205.00 mm

EN Please read carefully the "Safety and use instructions" booklet before first use.

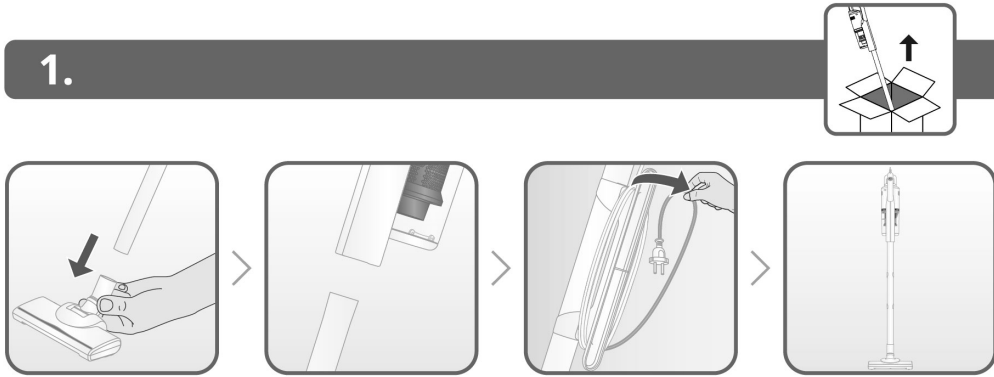
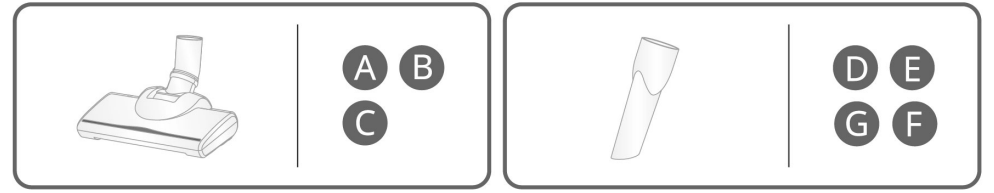
RU Внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации перед первым использованием устройства.

ҚК Құрылғыны бірінші рет қолданар алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз



EN For more information / RU Для получения более подробной информации об эксплуатации / ҚК Қосымша ақпарат алу үшін

www.tefal.com



4.



EN User's guide
RU Руководство пользователя
ҚК Пайдаланушы нұсқаулығы



VERTICAL VACUUM CLEANER

9100059931/02

BEFORE FIRST USE

Recommendations for use

- Your vacuum cleaner is an electrical appliance: it should be used in normal operating conditions.
- Check that your vacuum cleaner voltage corresponds to that of your domestic power supply.
- Disconnect the appliance by unplugging without pulling the cord:
 - immediately after each use,
 - before every change of accessories,
 - before every clean-up or maintenance procedure, and before changing the filter.

Important : the AC outlet must be protected by a fuse of at least 16Amps rating. If the circuit breaker is triggered while the appliance is in operation, this may be due to the fact that other appliances with high connected power are connected at the same time to the same electrical circuit. This can be avoided by setting the appliance to a low power before turning on and then adjusting to a higher power.

- Unwind the power cord completely before each use.
- Do not jam it and do not allow it to rub against sharp edges.
- If you are using an electrical extension, check that it works properly and that it is suited to the power of your vacuum cleaner.
- Some vacuum cleaners are fitted with a safety device which prevents the motor from overheating. In certain cases (when used on chairs, sofas, etc.) the safety device may be tripped and the appliance may make an unusual noise that is not serious.
- Check that all the filters are in place.
- Use only original Tefal accessories.
- If you have any difficulties in finding accessories or filters for this vacuum cleaner, contact the Tefal Customer Service.

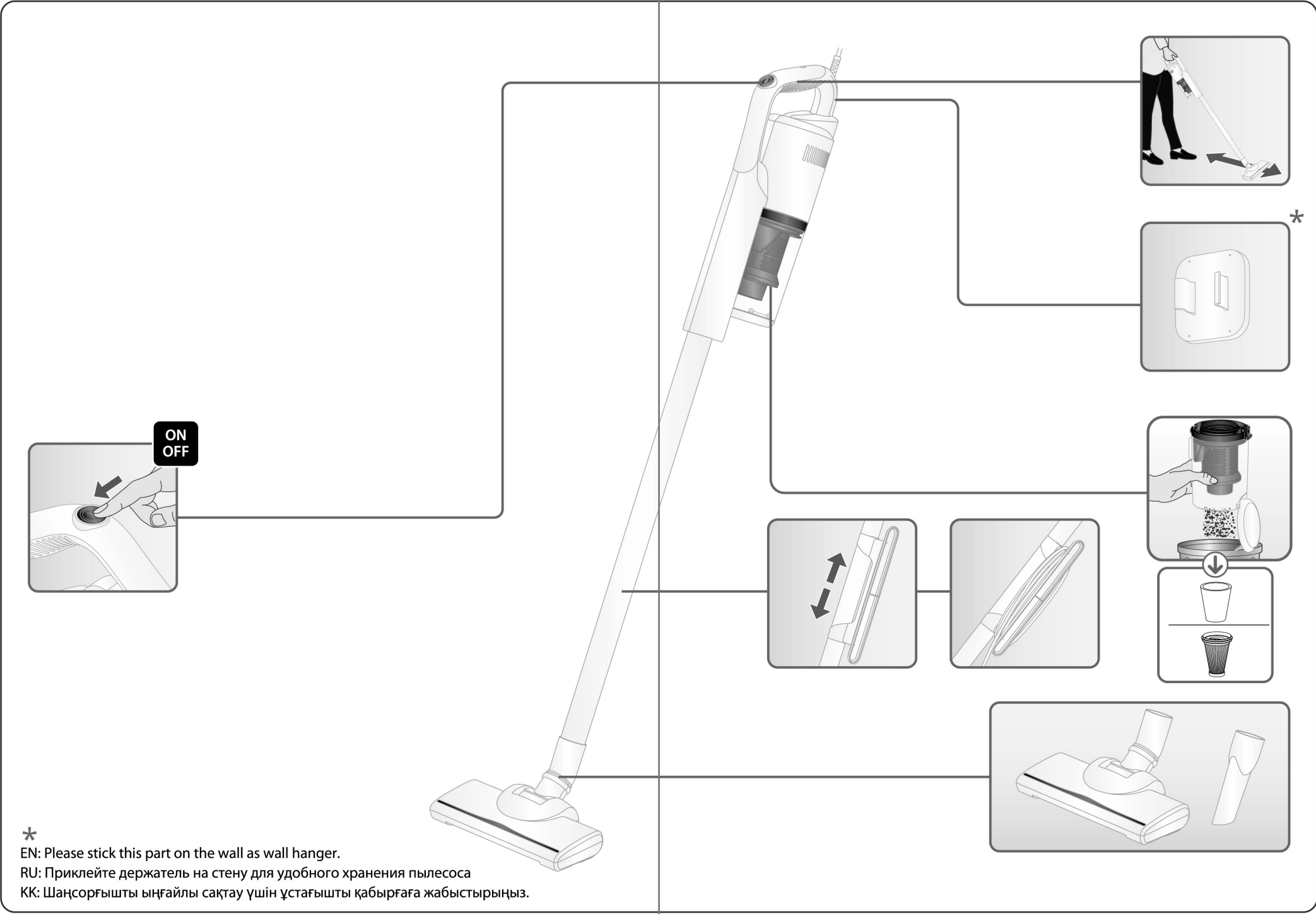
- **Do not operate the vacuum cleaner without the filtration system fitted (EPA filter and foam filters).**
- Do not place the EPA filter and foam filters in the appliance unless they are completely dry.
- Use only original Tefal accessories.

REPAIR SERVICE

IMPORTANT : If you notice that your vacuum cleaner is not operating as well, before carrying out any checks, switch it off using the ON/OFF button.

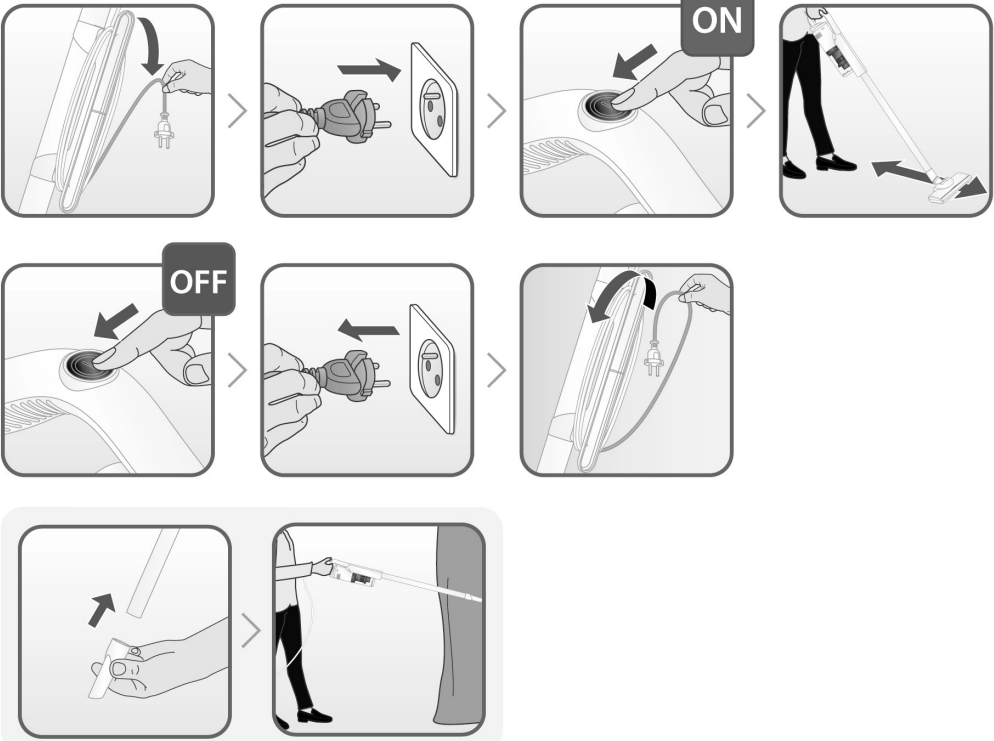
Repairs should only be performed by specialists using original spare parts. If a problem persists, take your vacuum cleaner to your nearest Approved Service Centre or contact Customer Services.

- **If your vacuum cleaner does not function :**
 - Check that the appliance is plugged in correctly.
- **If your vacuum cleaner stops during use :**
 - The safety mechanism* was triggered. Check the tube and hose for blockage. Check if the foam filters and EPA filter are saturated. Leave 30 minutes to cool down before switching the vacuum cleaner on again.
- **If your vacuum cleaner suction is not working properly or is making a whistling noise :**
 - There is a partial blockage in the brush or in the tube: unlock the brush or tube
 - The filtration system is saturated: clean or replace the EPA filter or foam filters. See supplementary instruction manual.
 - The dust compartment is full: empty and wash it.
 - The vacuum lid is not positioned correctly: close the lid correctly.

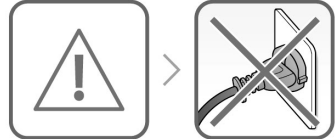
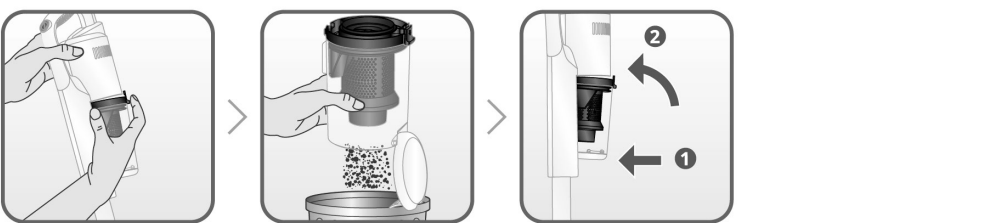


*
EN: Please stick this part on the wall as wall hanger.
RU: Приклейте держатель на стену для удобного хранения пылесоса
ҚК: Шаңсорғышты ыңғайлы сақтау үшін ұстағышты қабырғаға жабыстырыңыз.

2.



3.a



3.b



WARRANTY

EN

• This appliance is for domestic use only; any misuse or use that does not conform to the instructions will release the brand from all liability and the warranty will be cancelled.

• Read the instructions for use carefully before using your appliance for the first time: Tefal shall accept no liability in the event of any use that does not comply with the instructions.

SAFETY INSTRUCTIONS

For your safety, this appliance complies with all existing standards and regulations.

- Do not use the appliance if the power cord is damaged. To avoid danger, the power cord of your vacuum cleaner must be replaced by an Approved Service Centre.
- Never leave the vacuum on unsupervised.
- Do not place the nozzle or the end of the tube near the eyes or ears.
- Keep hair, loose clothing, fingers and all other body parts away from the appliance's openings and moving parts, specifically the rotating brush .
- Turn off the appliance before installing or uninstalling the rotating brush.
- Do not vacuum wet surfaces, water or any type of liquids, hot substances, super smooth substances (plaster, cement, ashes, etc.), large sharp items of debris (glass), hazardous products (solvents, abrasives, etc.), aggressive products (acids, cleaning products, etc.), inflammable and explosive products (oil or alcohol based).
- Never immerse the appliance in water; do not spill water on the appliance and do not store it outside.
- Do not use the appliance if it has been dropped and there is visible damage to it, or if it fails to function normally. Always be aware of the position of the power cable and hose so as to avoid a tripping hazard during use.

- Do not use on animals.
- Disconnect the appliance from the power supply when not in use, before fitting or removing parts and before cleaning.
- Don't direct the tube, the hose or the accessories towards your eyes or ears and keep away from your mouth.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid; do not spill water on the appliance and do not store it outside.
- **For countries subject to EU regulations (marking) :**
 - This appliance may be used by children aged 8 and above and by people with no prior knowledge or experience or with reduced physical, sensory or mental capabilities, if they have been trained and supervised in using it safely and are aware of the associated risks. Children should not be allowed to play with the appliance.
 - Children should not clean or perform maintenance on the appliance unless they are supervised by a responsible adult. Keep the appliance and its cord out of the reach of children.
- **For other countries not subject to EU regulations :**
 - This appliance is not intended to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or by persons with no prior knowledge or experience, unless they have had supervision or previous instructions relating to the use of the appliance, from a person responsible for their safety.
 - Children must be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- For cleaning and maintenance please refer to the supplementary booklet.

Tefal T-fal
INTERNATIONAL GUARANTEE
www.tefal.com